



**IRONING TECHNOLOGY**

**R**



**Filtro Resina** **Scambioionico** **Anticalcare**





## Mod. 1F00 CARTUCCIA FILTRO ANTICALCARE

Cartuccia con involucro in polipropilene: la sua resina a scambio ionico carbossilica abbate la durezza dell'acqua ed elimina le incrostazioni dovute ai depositi del calcare. Ciò permette un'alta qualità dello stiro e un'alta protezione della macchina dalle incrostazioni. Le cartucce sono disponibili in formato 'small - medium - large'. Per l'utilizzo delle cartucce, il generatore automatico BIELLE dovrà essere provvisto della propria testata ad innesto rapido



## Mod.1F00 FILTERING CARTRIDGE

Cartridge with propylene covering: its carboxylic resin reduces the water hardness and remove the calcium from boiler. thanks to it, your machine is protected from calcium and you get a high performance of the ironing.

The cartridges are available in different size: small - medium - large . The machine has to have installed an own tool to receive the filtering cartridge.



## Mod.1F00 PATRONE MIT ANTIKALK FILTER

Polypropylen umhüllte Patrone : Das Carbonharz reduziert Die Wasserhaerte und den Kalkstein vom Kessel. Ihre Maschine ist so vor Kalkstein geschuetzt und Sie bekommen eine hoehere Buegelqualitaet und einen hohen Schutz des Geraetes gegen Ablagerung. Die Patrone ist in besonders Format verfuegbar: klein - mittel - Gross.Um die Patrone benutzen zu koennen, muss das Richtige Zubehoer an die Maschine gebaut werden.



## Mod.1F00 FILTRE ANTICALCAIRE

Cartouche avec enveloppe en polypropilene : sa resine reduit la durete' de l'eau et elimine le calcaire de la cuve.

ce filtre permet une meilleure qualite' de repassage ainsi qu'une bonne protection de la machine contre le calcaire. Les cartouches sont disponibles en format 'petit - moyen - grand'. Pour installer la cartouche la chaudiere doit etre equipee d'un embout a raccord rapide.



## Mod.1F00 FILTRO ANTICAL

Cartucho filtrante con carcasa de polipropileno: su resina reduce la dureza del agua y elimina la caliza de la caldera queda protegida contra las incrustaciones permitiendo una gran calidad de planchado. Los cartuchos están disponibles en formatos: pequeño - mediano - grande Para utilizar el cartucho el generador de vapor debe tener el acoplamiento necesario para su instalación.



Testata con staffa fissaggio  
Tool - Zubehoer - Embout - Acoplamiento



Cartuccia inserita nella testata - Cartridge inside - Eingebaute patrone  
Cartouche montée - Instalación del cartucho

DATI TECNICI	TECHNICAL SPECIFICATIONS	DONNES TECHNIQUES	TECHNISCHE DATEN	DATOS TECNICOS	1F00
Raccordi testata	TOOL	EMBOUT A' RACCORD	VERBINDUNGSSTUECK	Accesorio - acoplamiento	Ø 10
Capacità di scambio Small	SMALL water purify capacity	PETIT capacité dépuración de l'eau	KLEIN Wasserklaeren	Capacidad-depuración pequena	0,4 eq*
Capacità di scambio Medium	MEDIUM water purify capacity	MOYEN capacité dépuración de l'eau	MITTEL Wasserklaeren	Capacidad-depuración mediana	0,6 eq*
Capacità di scambio Large	LARGE water purify capacity	GRAND capacité depuration de l'eau	GROSS Wasserklaeren	Capacidad-depuración grande	0,9 eq*
Portata massima Small	Small water capacity	Petit capacité de l'eau	Klein Wasserfaehigkeit	Capacidad pequena del agua	1L/min*
Portata massima Medium	Medium water capacity	Moyen capacité de l'eau	Mittel Wasserfaehigkeit	Capacidad medianan del agua	1,5L/min*
Portata massima Large	Large water capacity	Grand capacité de l'eau	Gross Wasserfaehigkeit	Capacidad grande del agua	2L/min*
Autonomia con acqua 200mg/l CaCO3 Small	Small Water Autonomy	Petit autonomie avec l'eau	Klein Wasserautonomie	Autonomia agua pequena	100L*
Autonomia con acqua 200mg/l CaCO3 Medium	Medium Water Autonomy	Moyen autonomie avec l'eau	Mittel Wasserautonomie	Autonomia agua mediana	150L*
Autonomia con acqua 200mg/l CaCO3 Large	Large Water Autonomy	Grand autonomie avec l'eau	Gross Wasserautonomie	Autonomia agua grande	230L*
Volume resina Small	Small Resin Volume	PETIT volume de la resine	Klein Carbonharzvolumen	Volumen- resina pequeno	0,8L
Volume resina Medium	Medium Resine Volume	MOYEN volume de la resine	Mittel Carbonharzvolumen	Volumen-resina mediano	1,2L
Volume resina Large	Large Resine Volume	GRAND volume de la resine	Gross Carbonharzvolumen	Volumen-resina grande	1,8L
Pressione min	PRESSURE MIN.	PRESSION min.	MIN. DRUCK	PRESION min.	0,6 bar 0,06 mpa
Pressione max	PRESSURE MAX.	PRESSION max.	MAX. DRUCK	PRESION max	6 bar 0,6 mpa
Temperatura acqua min	Min. Water temperature	TEMPERATURE -eau min.	WASSERTEMPERATUR min.	Temperature agua min.	4,4° (40°F)
Temperatura acqua max	Max. Water temperature	TEMPERATURE - eau max.	WASSERTEMPERATUR max	Temperature agua max.	38° (140°F)
Diametro esterno	External diameter	DIAM. exterieur	Ausser-Duchmesser	Diámetro exterior	87,4 mm
Lunghezza Small	Small lenght	Petite LONGEURE	Klein LAENGE	LARGO pequeno	269 mm
Lunghezza Medium	Medium lemght	Moyen LONGEURE	Mittel LAENGE	LARGO mediano	384 mm
Lunghezza Large	Large lenght	Grande LONGEURE	Gross LAENGE	LARGO grande	529 mm
Peso netto	Net weight	POIDS net	NETGEWICHT	PESO neto	KG.20
Peso lordo	Gross weight	POIDS brut	GROSSGEWICHT	PESO bruto	KG.22

RIVENDITORE DI ZONA



Breda Lorenzo e Maurizio s.n.c.  
Via Milano 15/F - 25032  
CHIARI (BS) ITALY  
Tel. +39.030.7001167  
Fax: +39.030.7011186  
www.bielle-snc.com  
info@bielle-snc.com  
Ufficio - Export  
Tel. / Fax: +39.031.948053  
bielle.export@alice.it

TECNOLOGIA PER LO STIRO

IRONING TECHNOLOGY